



THÔNG CÁO BÁO CHÍ

ĐỂ PHỔ BIẾN NGAY

Ngày 3 tháng Mười Một, 2020

Liên Lạc: Nguyễn Thế Sử (858) 505-7243

THỨ BA LÀ NGÀY CUỐI CÙNG BỎ PHIẾU

Thứ Ba, ngày 3 tháng Mười Một là thời hạn chót để bầu lá phiếu của quý vị cho kỳ Tổng Tuyển Cử Tổng Thống. Quý vị có thể làm như vậy tại [địa điểm phòng phiếu chỉ định](#) của quý vị hay tại [Văn Phòng Bầu Cử](#) từ 7 giờ sáng đến 8 giờ tối.

Văn Phòng bầu Cử nhắc nhở quý vị rằng quý vị có thể đưa ra quyết định bỏ phiếu và hoàn tất lá phiếu của mình trong sự thoải mái tại nhà quý vị và gửi trả lại nó ngay đến một trong 126 [địa điểm thu nhận lá phiếu bầu bằng thư](#) hay tại [địa điểm phòng phiếu](#) của quý vị. Các địa điểm phiếu bầu bằng thư cũng sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 8 giờ tối cho Ngày Bầu Cử.

Bất cứ cử tri nào đang xếp hàng tại một địa điểm phòng phiếu hay địa điểm thu nhận lá phiếu lúc 8 giờ tối sẽ được cho phép bỏ phiếu. Tuy nhiên, không một ai có thể xếp vào hàng bỏ phiếu sau 8 giờ tối thời hạn chót.

Để bỏ phiếu trực tiếp, [hãy chuẩn bị](#)

- Đến [phòng phiếu đã chỉ định](#) của quý vị. Địa điểm được liệt kê ở mặt sau của tập sách lá phiếu mẫu và thông tin cử tri của quý vị và cũng có trên [bưu thiếp nhắc nhở](#) của Văn Phòng Bầu Cử đã gửi đến cử tri. Hoặc quý vị có thể tìm thấy nó [trên mạng](#).
- Hãy “sẵn sàng bỏ phiếu.” Đánh dấu các lựa chọn của quý vị trên lá phiếu mẫu của mình trước để khi quý vị vào bên trong quầy bỏ phiếu, quý vị có thể nhanh chóng điền vào lá phiếu của mình.
- Đeo khẩu trang và giữ khoảng cách xã hội. Nếu quý vị quên khẩu trang, nhân viên phòng phiếu sẽ đưa cho quý vị một chiếc. Cử tri không thể hoặc không muốn đeo khăn che mặt hoặc khẩu trang sẽ được hỗ trợ bên ngoài ở một khoảng cách xã hội và sẽ có thể bỏ phiếu bên ngoài.
- Làm theo tất cả các hướng dẫn do nhân viên phòng phiếu cung cấp

Văn Phòng Bầu Cử tuân thủ các lệnh y tế công cộng của Quận và đã đưa ra các [quy trình](#) để bảo đảm sức khỏe và sự an toàn của nhân viên bầu cử, cử tri và quan sát viên



COUNTY OF SAN DIEGO

THÔNG CÁO BÁO CHÍ

ĐỂ PHỔ BIẾN NGAY

Ngày 3 tháng Mười Một, 2020

Liên Lạc: Nguyễn Thế Sử (858) 505-7243

tại Văn Phòng Bầu Cử, địa điểm bỏ phiếu và các địa điểm thu nhận phiếu bầu bằng thư.

Như trong tất cả các cuộc bầu cử, Văn Phòng Bầu Cử phối hợp với các cơ quan công lực địa phương để bảo đảm các địa điểm bỏ phiếu và các địa điểm thu nhận lá phiếu bầu bằng thư được an toàn và cử tri có thể bầu lá phiếu của họ mà không bị bất kỳ [sự cản trở, gián đoạn, hay đe dọa](#) nào từ những người khác.

Để tìm hiểu thêm về [Bỏ phiếu An Toàn Hơn San Diego](#) và bỏ phiếu trong kỳ bầu cử ngày 3 tháng Mười Một, hãy vào trang [sdvote.com](#) hoặc gọi (858) 565-5800

###

COUNTY**NEWS**CENTER



COUNTY COMMUNICATIONS OFFICE

[1600 Pacific Highway, Room 208 · San Diego, Ca 92101-2472](#)